



## "לדורות"

### סיפוריהם של ניצולי השואה החיים בישראל שאלון לרישום קורות ניצולת/ה השואה

איסוף סיפוריהם של ניצולי השואה הוא אחד המרכיבים החשובים ביותר בשימור הזיכרון ובהנחלתו לדורות הבאים. המידע על קורותיהם של הניצולים חיוני מאוד לחוקרים כמו גם לבני הדורות הבאים שכן בעזרתו יוכלו להכיר את אוסף הסיפורים הפרטיים המרכיב את התמונה הרחבה. לסיפור האישי שלכם יש אפוא חשיבות לאומית, מחקרית וחינוכית. אוסף הסיפורים יעלה לאתר אינטרנט מיוחד במסגרת פרויקט לציון 60 שנה למדינת ישראל.

אנו מזדים לך מראש על הנוכנות לשיתוף הפעולה.

#### שם משפחה ושם פרטי נכון להיום

שם משפחה:	שם פרטי:
1020	קצי

#### פרטים אישיים לפני ובתקופת השואה

שמות ומקומות יש לרשום בדפוס- גם בלועזית במקומות המסומנים

שם משפחה לפני המלחמה:	שם פרטי לפני המלחמה:	שם נעורים:	בלועזית
1020	קצי	קצי	volf
שם פרטי לפני המלחמה:	מקום לידה (ישוב, מחוז):	מין:	בלועזית
קצי	פראנסיה	ז	Beti
שם פרטי של האב:	מקום מגורים קבוע לפני המלחמה (ישוב, מחוז):	ארץ לידה:	בלועזית
8"ק	פראנסיה	רומניה	Frumusici
שם פרטי של האישה/הבעל (אם נשוי/נשואה לפני המלחמה):	שם פרטי ושם נעורים של האם:	שם נעורים של האישה:	שם פרטי ושם נעורים של האם:
	חיה	קצי	חיה
מקום מגורים קבוע לפני המלחמה (ישוב, מחוז):	מקום מגורים בזמן מלחמה (ישוב, מחוז, ארץ):	ארץ מקום המגורים:	בלועזית
פראנסיה	פראנסיה	רומניה	Frumusici
השכלה/תואר אקדמי לפני המלחמה:	מקצוץ לפני המלחמה:	מקצוץ לפני המלחמה:	מקצוץ לפני המלחמה:
האם היית בגטאות? אילו?			
האם היית במחנות? אילו?			
מקום השחרור	תאריך השחרור		
פראנסיה	23.8.1944		
האם שהית במחנה עקורים? איזה?	לאן הלכת/חזרת לאחר השחרור (ציין מקום)?		
	פראנסיה		
מקומות/מחנות בדרך לארץ:	שנת העליה:	שם האנייה:	
קרקס, איסליה, יוון	1966	נסוניה	

# לדורות סיפוריהם של ניצולי השואה החיים בישראל

נא ספרי על קורותיך לפני המלחמה

(נקודות להתייחסות: משפחה, סביבה, ילדות ולימודים, עבודה, חברות בארגון):

היה לי אח שנקרא ממני ב-6 שנים.

אמא שלי הייתה סקירה קלה ואבי היה ספר

כשפצה האחמה (33) ממלחמת אוקס,

אני הייתי רק בת 4.

# לדורות סיפוריהם של ניצולי השואה החיים בישראל

נא ספרי על קורותיך בזמן המלחמה (נקודות להתייחסות: מעצר וגירוש, גטאות, מחנות וצעדות מוות, מסתור או זהות בדויה ושם בדוי, פעילות ותפקידים ביודנראט/תנועות נוער/מחתרת/פרטיזנים, השתתפות בבריחה/התנגדות/לחימה, השחרור וחזרה הביתה; האם אדם/ארגון יהודי/לא יהודי סייע משמעותית להצלתך; בריחה/הגירה מאונס, פינוי/אווקואציה למרכז ברה"מ):

"אבא שלי נלקח למחנה לזכורה, (שארני) שלושה  
אני, אחי ואחי."

הזכורני שבקרב אנצ'ני בקלוב קיר, הוא אחר שפאו  
בניק 6 צ'ול, הוא הוציא אותנו רפי שאחתי,  
לפא פאום. קצין אביר עקרנו קנה והקרמנים  
שפא שם נתן הוספה לחיילים הרומנים ולהלחיז אותנו  
זשורה יוצר הנהר ושי"ח קני.

"לנצ'ני שהחליים הרומנים היתעצו והתחמקו, וכן הלענו  
לחיר, היינו קפא מיני מקומות, לא יוצר פ היהוצים,  
אחי היה בן 10 הלך ללגוז בספלה מסקיב אליר  
אחא חיפשה לזכורה ואני (שארני) הורקה לזכר קביר  
הלה, לא הוא תפאום ולא אולל, היו איסורי תעלה  
הצבא האצ'ני הילע בליף הסציר, באווען זורה סקי  
(פסיר) חיכנו שאקי יניל.

אני ואחי הימאנו ללמאז, אני סקאקאן  
אחי נסע לזקורט, למז שז חיכין 4 שנים,  
הימאן הימאן שז עז שהילע לחתל.

אני למחא שז חיכין והנהלח חשקונות  
היה לזכיר עז אונגיס 1944, איסור יצאה.

אבא חזר מהמחנה לזכורה באוסטריה, אלני (עלן קביר)  
אבא היגה משפחה של בנינים והיא עברה לי.

# לדורות סיפוריהם של ניצולי השואה החיים בישראל

נא ספרי על קורותיך בארץ ישראל מאז העלייה  
(נקודות להתייחסות: בריחה, העפלה וקליטה):

התחנתי ברומניה אך קלע נסר מצום לק.  
הקלתי זארי ואמתי שנה התחנתי קשית.  
בהתחלה קרתי אצל צובה שלי ואמתי שהתחנתי  
קרתי בשלחיה שבסמך תקווה.  
אמתי מכן קיבתי לכה לצורה.  
התחנתי אלדוד בתש"ח אוויריה כ- 20 שנים.  
נולדה לי בת בשנת 1971.  
התגרשתי רשמית הייתה חולה.  
בשנת 1988 וצאתי אפסיה אוקצמתי.



# CENTRUL PENTRU STUDIUL ISTORIEI EVREILOR DIN ROMÂNIA

Nr. <sup>A-218</sup> 9. 06. 2004

## ADEVERINȚĂ

Adeverim că d-na **CASAPU BETI**, născută Ber ( Volf – Ber ) în anul 1936, luna noiembrie, ziua 18, cu domiciliul stabil în Israel, orașul Petah Tikva, str. Jabotinsky, nr. 29, fiica lui Leib și Haia, a suferit în perioada 6 septembrie 1940 – 23 august 1944 următoarele discriminări și persecuții pe motive etnice și rasiale.

A îndurat, împreună cu familia, toate restricțiile și persecuțiile impuse evreilor în comuna Frumușica, județul Botoșani și la Botoșani.

A purtat steaua galbenă cf. Ordonanței nr. 3 emisă de Comandamentul IV Teritorial în baza DL. 1780 / 21.06.1941.

A avut cartele de alimente tip „E”, speciale pentru evrei, cu rația de o cincime din rația unei cartele normale pentru acea perioadă.

La 22 iunie 1941 a fost strămutată forțat, împreună cu familia ( tatăl – Leib, mama – Haia și fratele Carol ), în convoi sub escorta jandarmilor, numai cu bagaje de mână, din comuna Frumușica la Botoșani până la 23 august 1944 .

Toată familia a fost lipsită de mijloace de existență, averea ei mobilă și imobilă fiind confiscată și distrusă.

A avut restricții de circulație și de aprovizionare, toată familia fiind în permanență sub supravegherea organelor polițienești, având regim de domiciliu obligatoriu până la 23 august 1944.

Datele au fost extrase din: legislația antievreiască; din Telegrama fulger nr. 88 / 21.06.1941 a lui Ion Antonescu către toți prefecții de județe; din Arhiva C.S.I.E.R., Fond III, anul 1941, ds. 365, „Evacuări din comunele Bucecea, Frumușica, Zvoriștea.”, fila 28, pozițiile 115 – 118; din declarațiile petentei și din telegrama „Fulger către prefectura județului” nr. 20757 / 4.07.1941.



COMUNITATEA EVREI OR

BOTOȘANI

CALEA NAȚIONALĂ 220 ETAJ

TELEFON 298

Nr. 2051



Botoșani

15 Septembrie

1974

8

In baza cererii inv.eg. la No. 1971/1948

C E R T I F I C A M

ex. Di. B. Leib din Botoșani Str. Calea  
Natională No. 202, Post. 202, Botoșani  
la Tg. Jiu. Drept care se eliberează prezentul certificat  
spre a-i servi la eliberarea fiului său Wolf Carol în scopul  
technic industrial.



*[Handwritten signature]*  
NOI

III 365

1941

# DOSAR

Popoarele din comunele:  
Buceasa, Fumusea, Nichăileeni,  
Stefănești, Suleta, Săveni, Răpici-  
eni, Zorăiești. Liste

Originale

148 file



Prov. F.C.E. Cabinetul  
Președinției

No. crt.	Numele și pronumele	gr. rud.	Vârsta	St. civ.	Profesiunea	Adresa din localitatea de origine	Starea materială
95	Jean Dubois	lot.	44	căsăt.	liberă	St. More	
96	" "	lot.	43	"	carnea	"	
97	" Sara	fec.	20	-	croitor	"	
98	" Ana	"	16	-	"	"	
99	" Hana	"	14	-	"	"	
100	" Bet.	"	5	-	"	"	
101	Thomas Isamb.	lot.	33	căsăt.	Frișer	"	
102	" Hana	lot.	25	"	carnea	"	
103	Leonor Hana	cărb.	62	rot.	țesător	"	
104	Walter Hana	lot.	30	căsăt.	"	"	
105	" Ana	lot.	31	"	carnea	"	
106	" Ana	lot.	63	"	țesător	"	
107	" Sara Hana	lot.	48	"	Carnea	"	
108	" Publia	fec.	22	-	"	"	
109	" Hana	"	18	-	"	"	
110	Thomas Bush	lot.	65	căsăt.	croitor	"	
111	" Para	lot.	64	"	carnea	"	
112	" Isamb.	fec.	29	"	carnea	"	
113	" Sara	fec.	27	"	carnea	"	
114	" Margu	cap.	3	-	"	"	
115	Thomas Isamb.	lot.	38	căsăt.	Frișer	"	
116	" Hana	lot.	32	"	carnea	"	
117	" Carol	fec.	11	-	"	"	
118	" Isamb.	fec.	4	-	"	"	
119	Compara Isamb.	lot.	26	căsăt.	meșter	"	
120	" Isamb.	lot.	38	"	carnea	"	
121	" Isamb.	fec.	6	-	"	"	
122	" Sara	fec.	3	-	"	"	
123	Hana Isamb.	lot.	28	căsăt.	carnea	"	
124	" Isamb.	fec.	22	-	croitor	"	
125	" Sara	fec.	16	-	carnea	"	
126	" Isamb.	fec.	17	-	"	"	

MS

Am. 24.5  
7. VI. 1970

